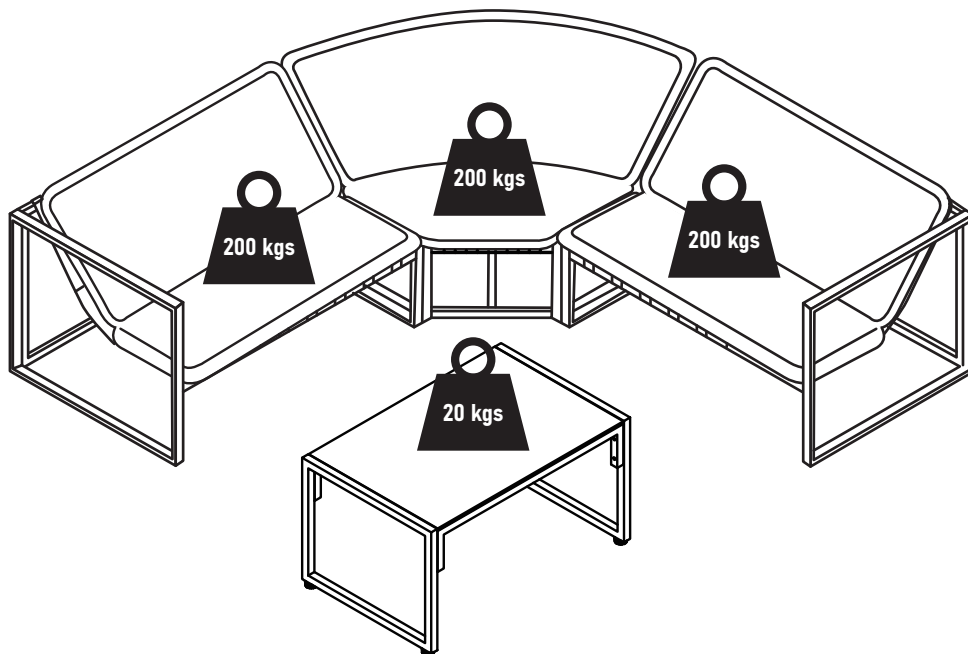


PXRS-1007

[casa.pro]



H.T. Trade Service GmbH & Co.KG
Eversburger Str. 32,
49090 Osnabrueck, Germany
www.premiumxl.de
E-mail: info@premiumxl.de

V 1.0

29.11.2024

English (EN)

Assembly Instructions:

- **Professional Assembly:** Recommend professional assembly to ensure the sofa set is securely and correctly assembled, reducing the risk of accidents.
- **Tools Required:** Specify the tools needed for assembly and provide clear, step-by-step instructions.

Usage Warnings:

- **Weight Capacity:** Clearly state the maximum weight capacity for each seating unit to prevent overloading and potential structural damage.
- **Intended Use:** Indicate that the sofa set is designed for outdoor use and should not be used indoors without proper ventilation.

Maintenance Instructions:

- **Cleaning:** Provide guidelines for cleaning the sofa set, including recommended cleaning agents and methods to avoid damage.
- **Inspection:** Advise regular inspection of the sofa set for signs of wear, rust, or damage, and recommend prompt repair or replacement of affected parts.

Environmental Considerations:

- **Weather Protection:** Recommend the use of protective covers during adverse weather conditions and advise on proper storage during off-season periods.
- **Sunlight Exposure:** Warn about potential fading or material degradation due to prolonged exposure to direct sunlight and suggest positioning the sofa set in shaded areas when possible.

Safety Precautions:

- **Stability:** Ensure the sofa set is placed on a flat, stable surface to prevent tipping or movement during use.
 - **Children and Pets:** Advise supervision of children and pets when using the sofa set to prevent accidents.
-

German (DE)

Montageanleitung:

- **Professionelle Montage:** Empfehlen Sie die professionelle Montage, um sicherzustellen, dass das Sofa-Set sicher und korrekt montiert ist und das Risiko von Unfällen verringert wird.
- **Benötigte Werkzeuge:** Geben Sie die benötigten Werkzeuge für die Montage an und stellen Sie klare, schrittweise Anweisungen zur Verfügung.

Warnhinweise zur Nutzung:

- **Gewichtskapazität:** Geben Sie deutlich die maximale Belastbarkeit für jede Sitzeinheit an, um Überladung und mögliche strukturelle Schäden zu vermeiden.
- **Bestimmungsgemäßer Gebrauch:** Weisen Sie darauf hin, dass das Sofa-Set für den Außenbereich konzipiert ist und ohne ausreichende Belüftung nicht in Innenräumen verwendet werden sollte.

Pflegeanleitung:

- **Reinigung:** Geben Sie Richtlinien zur Reinigung des Sofa-Sets, einschließlich

der empfohlenen Reinigungsmittel und Methoden, um Beschädigungen zu vermeiden.

- **Inspektion:** Empfehlen Sie regelmäßige Inspektionen des Sofa-Sets auf Anzeichen von Verschleiß, Rost oder Schäden und eine schnelle Reparatur oder den Austausch betroffener Teile.

Umweltaspekte:

- **Wetterschutz:** Empfehlen Sie die Verwendung von Schutzabdeckungen bei ungünstigen Wetterbedingungen und eine ordnungsgemäße Lagerung in der Nebensaison.
- **Sonneneinstrahlung:** Warnen Sie vor möglichem Ausbleichen oder Materialabbau durch längere direkte Sonneneinstrahlung und empfehlen Sie, das Sofa-Set nach Möglichkeit in schattigen Bereichen aufzustellen.

Sicherheitsvorkehrungen:

- **Stabilität:** Stellen Sie sicher, dass das Sofa-Set auf einer ebenen, stabilen Oberfläche aufgestellt wird, um ein Umkippen oder Verrutschen während der Nutzung zu verhindern.
 - **Kinder und Haustiere:** Empfehlen Sie die Beaufsichtigung von Kindern und Haustieren, wenn das Sofa-Set benutzt wird, um Unfälle zu vermeiden.
-

French (FR)

Instructions d'Assemblage :

- **Assemblage Professionnel:** Recommandez un assemblage professionnel pour garantir que l'ensemble de canapé est correctement et solidement assemblé, réduisant ainsi les risques d'accidents.
- **Outils Nécessaires:** Spécifiez les outils nécessaires pour l'assemblage et fournissez des instructions claires étape par étape.

Avertissements d'Utilisation :

- **Capacité de Poids:** Indiquez clairement la capacité de poids maximale pour chaque siège afin d'éviter toute surcharge et tout dommage structurel potentiel.
- **Utilisation Prévue:** Indiquez que l'ensemble de canapé est conçu pour un usage extérieur et ne doit pas être utilisé en intérieur sans une ventilation adéquate.

Instructions d'Entretien :

- **Nettoyage:** Fournissez des consignes pour le nettoyage de l'ensemble de canapé, y compris les agents de nettoyage recommandés et les méthodes pour éviter les dommages.
- **Inspection:** Conseillez une inspection régulière de l'ensemble de canapé pour détecter tout signe d'usure, de rouille ou de dommage, et recommandez la réparation ou le remplacement rapide des pièces affectées.

Considérations Environnementales :

- **Protection contre les Intempéries:** Recommandez l'utilisation de housses de protection pendant les intempéries et conseillez un rangement approprié pendant les périodes hors saison.
- **Exposition au Soleil:** Avertissez des risques de décoloration ou de dégradation des matériaux dus à une exposition prolongée au soleil et suggérez de placer l'ensemble de canapé dans des zones ombragées si

possible.

Précautions de Sécurité :

- **Stabilité:** Assurez-vous que l'ensemble de canapé est placé sur une surface plane et stable pour éviter tout basculement ou déplacement pendant l'utilisation.
 - **Enfants et Animaux:** Conseillez de surveiller les enfants et les animaux lors de l'utilisation de l'ensemble de canapé pour éviter les accidents.
-

Italian (IT)

Istruzioni per il Montaggio:

- **Montaggio Professionale:** Consigliate il montaggio professionale per garantire che il set divano sia assemblato in modo sicuro e corretto, riducendo il rischio di incidenti.
- **Strumenti Necessari:** Specificate gli strumenti necessari per il montaggio e fornite istruzioni chiare e dettagliate passo dopo passo.

Avvertenze per l'Uso:

- **Capacità di Peso:** Indicate chiaramente la capacità di peso massima per ogni unità di seduta per prevenire sovraccarichi e possibili danni strutturali.
- **Uso Previsto:** Indicate che il set divano è progettato per uso esterno e non dovrebbe essere utilizzato in ambienti chiusi senza un'adeguata ventilazione.

Istruzioni di Manutenzione:

- **Pulizia:** Fornite linee guida per la pulizia del set divano, inclusi i prodotti consigliati e i metodi per evitare danni.
- **Ispezione:** Consigliate di ispezionare regolarmente il set divano per segni di usura, ruggine o danni, e raccomandate una rapida riparazione o sostituzione delle parti interessate.

Considerazioni Ambientali:

- **Protezione dalle Intemperie:** Consigliate l'uso di coperture protettive durante le condizioni climatiche avverse e un'adeguata conservazione durante i periodi di fuori stagione.
- **Esposizione al Sole:** Avvertite del potenziale sbiadimento o degrado del materiale a causa di un'esposizione prolungata alla luce diretta del sole e suggerite di posizionare il set divano in aree ombreggiate quando possibile.

Precauzioni di Sicurezza:

- **Stabilità:** Assicuratevi che il set divano sia posizionato su una superficie piana e stabile per evitare ribaltamenti o movimenti durante l'uso.
 - **Bambini e Animali Domestici:** Consigliate la supervisione di bambini e animali domestici durante l'uso del set divano per evitare incidenti.
-

Spanish (ES)

Instrucciones de Montaje:

- **Montaje Profesional:** Recomiende el montaje profesional para garantizar que el conjunto de sofá esté montado de forma segura y correcta, reduciendo el riesgo de accidentes.
- **Herramientas Necesarias:** Especifique las herramientas necesarias para el

montaje y proporcione instrucciones claras paso a paso.

Advertencias de Uso:

- **Capacidad de Peso:** Indique claramente la capacidad máxima de peso para cada unidad de asiento para evitar sobrecargas y posibles daños estructurales.
- **Uso Previsto:** Indique que el conjunto de sofá está diseñado para uso en exteriores y no debe utilizarse en interiores sin una ventilación adecuada.

Instrucciones de Mantenimiento:

- **Limpeza:** Proporcione pautas para la limpieza del conjunto de sofá, incluidos los productos y métodos recomendados para evitar daños.
- **Inspección:** Aconseje la inspección regular del conjunto de sofá para detectar signos de desgaste, óxido o daños, y recomiende la reparación o el reemplazo inmediato de las piezas afectadas.

Consideraciones Ambientales:

- **Protección contra el Clima:** Recomiende el uso de cubiertas protectoras durante condiciones climáticas adversas y aconseje un almacenamiento adecuado en períodos de temporada baja.
- **Exposición al Sol:** Advierta sobre el posible desvanecimiento o degradación del material debido a la exposición prolongada al sol y sugiera colocar el conjunto de sofá en áreas sombreadas siempre que sea posible.

Precauciones de Seguridad:

- **Estabilidad:** Asegúrese de que el conjunto de sofá esté colocado en una superficie plana y estable para evitar vuelcos o movimientos durante el uso.
- **Niños y Mascotas:** Recomiende la supervisión de niños y mascotas cuando se use el conjunto de sofá para prevenir accidentes.

Portuguese (PT)

Instruções de Montagem:

- **Montagem Profissional:** Recomende a montagem profissional para garantir que o conjunto de sofás seja montado de forma segura e correta, reduzindo o risco de acidentes.
- **Ferramentas Necessárias:** Especifique as ferramentas necessárias para a montagem e forneça instruções claras, passo a passo.

Advertências de Uso:

- **Capacidade de Peso:** Indique claramente a capacidade máxima de peso para cada unidade de assento para evitar sobrecarga e possíveis danos estruturais.
- **Uso Pretendido:** Indique que o conjunto de sofás foi projetado para uso ao ar livre e não deve ser usado em ambientes fechados sem ventilação adequada.

Instruções de Manutenção:

- **Limpeza:** Forneça orientações para a limpeza do conjunto de sofás, incluindo agentes de limpeza e métodos recomendados para evitar danos.
- **Inspeção:** Recomende a inspeção regular do conjunto de sofás para verificar sinais de desgaste, ferrugem ou danos, e sugira a reparação ou substituição imediata das peças afetadas.

Considerações Ambientais:

- **Proteção Climática:** Recomende o uso de capas protetoras durante condições climáticas adversas e aconselhe o armazenamento adequado em períodos de baixa estação.
- **Exposição ao Sol:** Alerta sobre o possível desbotamento ou degradação do material devido à exposição prolongada ao sol e sugere posicionar o conjunto de sofás em áreas sombreadas sempre que possível.

Precauções de Segurança:

- **Estabilidade:** Certifique-se de que o conjunto de sofás esteja colocado em uma superfície plana e estável para evitar tombamento ou movimento durante o uso.
 - **Crianças e Animais de Estimação:** Recomende a supervisão de crianças e animais de estimação ao utilizar o conjunto de sofás para prevenir acidentes.
-

Swedish (SE)

Monteringsanvisningar:

- **Professionell Montering:** Rekommendera professionell montering för att säkerställa att soffgruppen är korrekt och säkert monterad, vilket minskar risken för olyckor.
- **Nödvändiga Verktyg:** Specificera de verktyg som behövs för montering och ge tydliga steg-för-steg-instruktioner.

Varningsinstruktioner för Användning:

- **Viktkapacitet:** Ange tydligt den maximala viktkapaciteten för varje sittdel för att förhindra överbelastning och eventuella strukturella skador.
- **Avsedd Användning:** Ange att soffgruppen är designad för utomhusbruk och inte bör användas inomhus utan korrekt ventilation.

Skötselinstruktioner:

- **Rengöring:** Ge riktlinjer för rengöring av soffgruppen, inklusive rekommenderade rengöringsmedel och metoder för att undvika skador.
- **Inspektion:** Råd om regelbunden inspektion av soffgruppen för tecken på slitage, rost eller skador, och rekommendera snabb reparation eller byte av drabbade delar.

Miljöhänsyn:

- **Väderbeständighet:** Rekommendera användning av skyddshöljen vid dåligt väder och ge råd om korrekt förvaring under lågsäsong.
- **Solljus:** Varning för potentiell blekning eller materialförsämring på grund av långvarig exponering för direkt solljus och föreslå att soffgruppen placeras i skuggiga områden om möjligt.

Säkerhetsföreskrifter:

- **Stabilitet:** Se till att soffgruppen är placerad på en plan och stabil yta för att förhindra att den tippas eller flyttas under användning.
 - **Barn och Husdjur:** Råd om att övervaka barn och husdjur när soffgruppen används för att förhindra olyckor.
-

Danish (DK)

Monteringsinstruktioner:

- **Professionel Montering:** Anbefal professionel montering for at sikre, at sofasættet er korrekt og sikkert samlet, hvilket reducerer risikoen for ulykker.
- **Nødvendige Værktøjer:** Angiv de nødvendige værktøjer til montering og giv klare, trin-for-trin instruktioner.

Advarsler ved Brug:

- **Vægtkapacitet:** Angiv tydeligt den maksimale vægtkapacitet for hver sidedel for at forhindre overbelastning og potentielle strukturelle skader.
- **Tiltænkt Brug:** Angiv, at sofasættet er designet til udendørs brug og ikke bør bruges indendørs uden tilstrækkelig ventilation.

Vedligeholdelsesinstruktioner:

- **Rengøring:** Giv retningslinjer for rengøring af sofasættet, herunder anbefalede rengøringsmidler og metoder for at undgå skader.
- **Inspektion:** Anbefal regelmæssig inspektion af sofasættet for tegn på slid, rust eller skader, og foreslå hurtig reparation eller udskiftning af berørte dele.

Miljøhensyn:

- **Vejrbeskyttelse:** Anbefal brug af beskyttelsesovertræk under dårligt vejr og rådgiv om korrekt opbevaring i lavsæsonen.
- **Sollys Eksponering:** Advar mod mulig blegning eller forringelse af materialet ved langvarig eksponering for direkte sollys og foreslå at placere sofasættet i skyggefulde områder, når det er muligt.

Sikkerhedsforanstaltninger:

- **Stabilitet:** Sørg for, at sofasættet er placeret på en plan og stabil overflade for at forhindre væltning eller bevægelse under brug.
- **Børn og Kæledyr:** Anbefal opsyn med børn og kæledyr, når sofasættet bruges, for at forhindre ulykker.

Romanian (RO)

Instrucțiuni de Asamblare:

- **Asamblare Profesională:** Recomandați asamblarea profesională pentru a vă asigura că setul de canapele este montat în siguranță și corect, reducând riscul de accidente.
- **Unelte Necesare:** Specificați uneltele necesare pentru asamblare și oferiți instrucțiuni clare, pas cu pas.

Avertismente de Utilizare:

- **Capacitate de Greutate:** Specificați clar capacitatea maximă de greutate pentru fiecare unitate de șezut pentru a preveni supraîncărcarea și posibilele daune structurale.
- **Utilizare Intenționată:** Indicați că setul de canapele este proiectat pentru utilizare în aer liber și nu trebuie utilizat în interior fără ventilație adecvată.

Instrucțiuni de Întreținere:

- **Curățare:** Oferiți instrucțiuni pentru curățarea setului de canapele, inclusiv agenții de curățare și metodele recomandate pentru a evita deteriorarea.
- **Inspecție:** Recomandați inspecția regulată a setului de canapele pentru a verifica semnele de uzură, rugină sau deteriorare și sugerați reparația sau înlocuirea promptă a pieselor afectate.

Considerații de Mediu:

- **Protecție la Intemperii:** Recomandați utilizarea huselor de protecție în condiții meteorologice nefavorabile și oferiți sfaturi pentru depozitarea corectă în perioadele de extrasezon.
- **Expunere la Soare:** Avertizați cu privire la posibila decolorare sau degradare a materialului din cauza expunerii prelungite la soare și sugerați poziționarea setului de canapele în zone umbrite, atunci când este posibil.

Măsurile de Siguranță:

- **Stabilitate:** Asigurați-vă că setul de canapele este plasat pe o suprafață plană și stabilă pentru a preveni răsturnarea sau deplasarea în timpul utilizării.
- **Copii și Animale de Companie:** Recomandați supravegherea copiilor și animalelor de companie atunci când se utilizează setul de canapele pentru a preveni accidente.

Hungarian (HU)

Összeszerelési Útmutató:

- **Szakmai Összeszerelés:** Javasolja a professzionális összeszerelést, hogy a kanapékészlet biztonságosan és helyesen legyen összeszerelve, csökkentve a balesetek kockázatát.
- **Szükséges Eszközök:** Adja meg a szükséges szerszámokat és biztosítson világos, lépésről-lépésre szóló utasításokat.

Használati Figyelmeztetések:

- **Teherbírás:** Tisztán jelezze az egyes ülőegységek maximális teherbírását, hogy elkerülje a túlterhelést és az esetleges szerkezeti károsodást.
- **Rendeltetésszerű Használat:** Jelezze, hogy a kanapékészlet kültéri használatra készült, és nem szabad beltérben használni megfelelő szellőzés nélkül.

Karbantartási Útmutató:

- **Tisztítás:** Adjon meg irányelveket a kanapékészlet tisztításához, beleértve az ajánlott tisztítószereket és módszereket a károsodás elkerülése érdekében.
- **Ellenőrzés:** Ajánljon rendszeres ellenőrzést a kanapékészlet kopás, rozsdá vagy károsodás jelei miatt, és javasolja az érintett részek gyors javítását vagy cseréjét.

Környezeti Szempontok:

- **Időjárás Védelem:** Javasolja védőhuzatok használatát kedvezőtlen időjárási körülmények között, és adjon tanácsot a helyes tárolásról szezonon kívül.
- **Napfénynek Kitétség:** Figyelmeztessen az anyagok esetleges fakulására vagy romlására a tartós közvetlen napfény hatására, és javasolja a kanapékészlet árnyékos területeken való elhelyezését, ha lehetséges.

Biztonsági Óvintézkedések:

- **Stabilitás:** Biztosítsa, hogy a kanapékészlet sík, stabil felületre kerüljön, hogy megelőzze a felborulást vagy elmozdulást használat közben.
- **Gyermekek és Házállatok:** Javasolja a gyermekek és háziállatok felügyeletét a kanapékészlet használatában, hogy elkerüljék a baleseteket.

Dutch (NL)

Montage-instructies:

- **Professionele Montage:** Raad aan om professionele montage te laten uitvoeren om ervoor te zorgen dat de loungeset veilig en correct wordt gemonteerd, waardoor het risico op ongelukken wordt verminderd.
- **Benodigde Gereedschappen:** Specificeer de benodigde gereedschappen voor de montage en geef duidelijke, stapsgewijze instructies.

Gebruikswaarschuwingen:

- **Gewichtscapaciteit:** Geef duidelijk de maximale gewichtscapaciteit aan voor elke zitplaats om overbelasting en mogelijke structurele schade te voorkomen.
- **Bedoeld Gebruik:** Geef aan dat de loungeset is ontworpen voor buitengebruik en niet binnen gebruikt mag worden zonder goede ventilatie.

Onderhoudsinstructies:

- **Reiniging:** Geef richtlijnen voor het reinigen van de loungeset, inclusief aanbevolen schoonmaakmiddelen en methoden om schade te voorkomen.
- **Inspectie:** Adviseer om de loungeset regelmatig te inspecteren op tekenen van slijtage, roest of schade, en raad aan om aangetaste onderdelen snel te repareren of te vervangen.

Milieuoverwegingen:

- **Weerbescherming:** Raad aan om beschermhoezen te gebruiken bij ongunstige weersomstandigheden en geef advies over de juiste opslag tijdens het laagseizoen.
- **Zonlichtblootstelling:** Waarschuw voor mogelijke verkleuring of materiaalverslechtering door langdurige blootstelling aan direct zonlicht en stel voor om de loungeset indien mogelijk in schaduwrijke gebieden te plaatsen.

Veiligheidsmaatregelen:

- **Stabiliteit:** Zorg ervoor dat de loungeset op een vlakke, stabiele ondergrond staat om kantelen of verschuiven tijdens gebruik te voorkomen.
- **Kinderen en Huisdieren:** Adviseer om toezicht te houden op kinderen en huisdieren bij het gebruik van de loungeset om ongelukken te voorkomen.

Polish (PL)

Instrukcje Montażu:

- **Montaż Profesjonalny:** Zalecana jest profesjonalna instalacja, aby zapewnić, że zestaw sof jest bezpiecznie i poprawnie złożony, co zmniejsza ryzyko wypadków.
- **Wymagane Narzędzia:** Określ narzędzia potrzebne do montażu i dostarcz przejrzyste instrukcje krok po kroku.

Ostrzeżenia Dotyczące Użytkowania:

- **Nośność:** Wyraźnie określ maksymalną nośność dla każdego miejsca siedzącego, aby zapobiec przeciążeniu i możliwym uszkodzeniom konstrukcji.
- **Zamierzone Zastosowanie:** Wskaż, że zestaw sof jest przeznaczony do użytku na zewnątrz i nie powinien być używany w pomieszczeniach bez odpowiedniej wentylacji.

Instrukcje Konserwacji:

- **Czyszczenie:** Podaj wytyczne dotyczące czyszczenia zestawu sof, w tym

zalecane srodki czyszczace i metody, aby zapobiec uszkodzeniom.

- **Inspekcja:** Zalecaj regularną inspekcj zestawu sof pod kątem oznak zuzycia, rdzy lub uszkodzeń, oraz sugeruj szybkie naprawy lub wymiane uszkodzonych częsci.

Rozwazania Srodowiskowe:

- **Ochrona Przed Warunkami Atmosferycznymi:** Zalecaj stosowanie pokrowców ochronnych podczas niesprzyjających warunków pogodowych i doradzaj odpowiednie przechowywanie poza sezonem.
- **Ekspozycja na Swiato Sloneczne:** Ostrzegaj przed potencjalnym blaknciem lub degradacj materiału spowodowaną długotrwałym narażeniem na bezpośrednie swiatlo sloneczne i sugeruj umieszczenie zestawu sof w zacienionych miejscach, jeśli to możliwe.

Srodki Ostrożności:

- **Stabilnoc:** Upewnij się, że zestaw sof jest umieszczony na plaskiej, stabilnej powierzchni, aby zapobiec przewróceniu lub przesuwaniu się podczas użytkowania.
- **Dzieci i Zwierzęta:** Zalecaj nadzór nad dziecmi i zwierzętami podczas korzystania z zestawu sof, aby zapobiec wypadkom.

Czech (CZ)

Montzn Pokyny:

- **Profesionln Mont:** Doporute profesionln mont, aby byla zajistena bezpecn a spravn instalace soupravy, čím se sniuje riziko nehod.
- **Potrebn Nástroje:** Uvedte potrebn nástroje pro montáž a poskytněte jasn, krok za krokem instrukce.

Varování při Pouit:

- **Nosnost:** Jasn uvedte maximln nosnost pro každou sedací jednotku, aby se zabranilo pretizen a pripadnmu poskozen konstrukce.
- **cel Pouit:** Uvedte, e souprava je navrena pro venkovní pouit a neměla by být pouivana v interieru bez dostatečného větrání.

Pokyny k Udrb:

- **isten:** Poskytněte pokyny k isten soupravy, včetně doporuench čisticích prostředků a metod, aby nedošlo k poskozen.
- **Kontrola:** Doporučte pravidelnou kontrolu soupravy na znmky opoteben, rzi nebo poskozen a navrhněte rychlou opravu nebo výměnu poskozench dílů.

Ekologick Uvahy:

- **Ochrana proti Počasí:** Doporučte pouit ochranných kryt při nepriznivm počasí a spravn skladování během mimosezonnch období.
- **Expozice Slunci:** Upozornte na mozn vyblednutí nebo degradaci materiálu v dsledku dlouhodobého vystaven primmu slunečnímu zaren a navrhněte umsten soupravy v zastíněných oblastech, pokud je to mozn.

Bezpecnostn Opatření:

- **Stabilita:** Ujistěte se, že souprava je umístěna na rovn a stabiln ploe, aby se zabranilo pevracen nebo pohybu během pouivn.
- **Deti a Domc Zvrata:** Doporute dohled nad detmi a domcmi zvraty při

používání soupravy, aby se předešlo nehodám.

Slovak (SK)

Pokyny na Montáž:

- **Profesionálna Montáž:** Odporúčame profesionálnu montáž, aby bola súprava bezpečne a správne zmontovaná, čím sa znižuje riziko nehôd.
- **Potrebné Nástroje:** Uved'te potrebné nástroje na montáž a poskytnite jasné pokyny krok za krokom.

Upozornenia na Použitie:

- **Nosnosť:** Jasne uved'te maximálnu nosnosť pre každé sedadlo, aby sa zabránilo preťaženiu a možnému poškodeniu konštrukcie.
- **Účel Použitia:** Uved'te, že súprava je určená na vonkajšie použitie a nemala by byť používaná v interiéri bez dostatočnej ventilácie.

Pokyny na Údržbu:

- **Čistenie:** Poskytnite pokyny na čistenie súpravy, vrátane odporúčaných čistiacich prostriedkov a metód, aby sa predišlo poškodeniu.
- **Kontrola:** Odporučte pravidelnú kontrolu súpravy na známky opotrebovania, hrdze alebo poškodenia a navrhните rýchlu opravu alebo výmenu postihnutých dielov.

Ekologické Úvahy:

- **Ochrana pred Poveternostnými Vplyvmi:** Odporučte použitie ochranných krytov počas nepriaznivého počasia a správne uskladnenie počas obdobia mimo sezóny.
- **Expozícia Slniečnému Žiareniu:** Upozornite na možné vyblednutie alebo degradáciu materiálu v dôsledku dlhodobého vystavenia priamemu slnečnému žiareniu a navrhните umiestnenie súpravy v zatienených oblastiach, pokiaľ je to možné.

Bezpečnostné Opatrenia:

- **Stabilita:** Uistite sa, že súprava je umiestnená na rovnej a stabilnej ploche, aby sa predišlo prevráteniu alebo pohybu počas používania.
- **Deti a Domáce Zvieratá:** Odporučte dohľad nad deťmi a domácimi zvieratami pri používaní súpravy, aby sa predišlo nehodám.

Englisch (EN)

Safety instructions for use

- Do not use the product if it is damaged.
- Do not modify the product.
- The product must only be used for its intended purpose
- Do not stand on the product.
- Do not use sharp objects on the product.
- For household use only.
- Recycle discarded product at designated station.

Maintenance and storage

- Clean the product with a moist cloth and a mild detergent.
- Store the product under cover when it is not used

German (DE)

Sicherheitshinweise zur Verwendung

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Verändern Sie das Produkt nicht.
- Das Produkt darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.
- Stellen Sie sich nicht auf das Produkt.
- Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände auf dem Produkt.
- Nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet.
- Recyceln Sie das Produkt an einer dafür vorgesehenen Sammelstelle.

Wartung und Lagerung

- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.
 - Lagern Sie das Produkt abgedeckt, wenn es nicht verwendet wird.
-

French (FR)

Consignes de sécurité pour l'utilisation

- Ne pas utiliser le produit s'il est endommagé.
- Ne pas modifier le produit.
- Le produit doit être utilisé uniquement à des fins prévues.
- Ne montez pas sur le produit.
- N'utilisez pas d'objets tranchants sur le produit.
- Uniquement pour un usage domestique.
- Recyclez le produit usagé dans une station de recyclage désignée.

Entretien et stockage

- Nettoyez le produit avec un chiffon humide et un détergent doux.
 - Rangez le produit à l'abri lorsqu'il n'est pas utilisé.
-

Italian (IT)

Istruzioni di sicurezza per l'uso

- Non utilizzare il prodotto se è danneggiato.
- Non modificare il prodotto.
- Il prodotto deve essere utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Non salire sul prodotto.
- Non utilizzare oggetti appuntiti sul prodotto.
- Solo per uso domestico.
- Riciclare il prodotto scartato presso una stazione designata.

Manutenzione e conservazione

- Pulire il prodotto con un panno umido e un detergente delicato.
 - Conservare il prodotto al coperto quando non è in uso.
-

Spanish (ES)

Instrucciones de seguridad para el uso

- No utilice el producto si está dañado.
- No modifique el producto.
- El producto debe utilizarse únicamente para el propósito previsto.
- No se suba al producto.
- No utilice objetos afilados sobre el producto.
- Solo para uso doméstico.
- Recicle el producto desechado en una estación designada.

Mantenimiento y almacenamiento

- Limpie el producto con un paño húmedo y un detergente suave.
 - Guarde el producto bajo cubierta cuando no esté en uso.
-

Portuguese (PT)

Instruções de segurança para uso

- Não utilize o produto se estiver danificado.
- Não modifique o produto.
- O produto deve ser usado apenas para o propósito previsto.
- Não suba no produto.
- Não utilize objetos cortantes no produto.
- Apenas para uso doméstico.
- Recicle o produto descartado em um ponto de reciclagem designado.

Manutenção e armazenamento

- Limpe o produto com um pano úmido e um detergente suave.
 - Armazene o produto protegido quando não estiver em uso.
-

Swedish (SE)

Säkerhetsanvisningar för användning

- Använd inte produkten om den är skadad.
- Modifiera inte produkten.
- Produkten får endast användas för avsedd användning.
- Stå inte på produkten.
- Använd inte vassa föremål på produkten.
- Endast för hushållsbruk.
- Återvinn produkten på en utsedd återvinningsstation.

Underhåll och förvaring

- Rengör produkten med en fuktig trasa och ett mildt rengöringsmedel.
 - Förvara produkten under tak när den inte används.
-

Danish (DK)

Sikkerhedsinstruktioner for brug

- Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget.
- Modificer ikke produktet.
- Produktet må kun bruges til dets tiltænkte formål.
- Stå ikke på produktet.

- Brug ikke skarpe genstande på produktet.
- Kun til husholdningsbrug.
- Genanvend kasserede produkter på en udpeget genbrugsstation.

Vedligeholdelse og opbevaring

- Rengør produktet med en fugtig klud og et mildt rengøringsmiddel.
 - Opbevar produktet overdækket, når det ikke er i brug.
-

Romanian (RO)

Instrucțiuni de siguranță pentru utilizare

- Nu utilizați produsul dacă este deteriorat.
- Nu modificați produsul.
- Produsul trebuie utilizat numai pentru scopul prevăzut.
- Nu vă urcați pe produs.
- Nu utilizați obiecte ascuțite pe produs.
- Doar pentru uz casnic.
- Reciclați produsul aruncat la o stație desemnată.

Întreținere și depozitare

- Curățați produsul cu o cârpă umedă și un detergent ușor.
 - Depozitați produsul acoperit când nu este utilizat.
-

Hungarian (HU)

Használati biztonsági utasítások

- Ne használja a terméket, ha az sérült.
- Ne módosítsa a terméket.
- A terméket kizárólag a rendeltetési céljára szabad használni.
- Ne álljon rá a termékre.
- Ne használjon éles tárgyakat a terméken.
- Csak háztartási használatra alkalmas.
- Használat után a terméket egy kijelölt újrahasznosító állomáson helyezze el.

Karbantartás és tárolás

- Tisztítsa meg a terméket nedves ruhával és enyhe tisztítószerrel.
 - Tárolja a terméket fedett helyen, ha nem használja.
-

Dutch (NL)

Veiligheidsinstructies voor gebruik

- Gebruik het product niet als het beschadigd is.
- Verander het product niet.
- Het product mag alleen worden gebruikt voor het beoogde doel.
- Ga niet op het product staan.
- Gebruik geen scherpe voorwerpen op het product.
- Alleen voor huishoudelijk gebruik.
- Recycle afgedankte producten op een aangewezen inzamelpunt.

Onderhoud en opslag

- Reinig het product met een vochtige doek en een mild reinigingsmiddel.
 - Bewaar het product afgedekt wanneer het niet in gebruik is.
-

Polish (PL)

Instrukcje bezpieczeństwa podczas użytkowania

- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Nie modyfikuj produktu.
- Produkt może być używany wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie stawaj na produkcie.
- Nie używaj ostrych przedmiotów na produkcie.
- Tylko do użytku domowego.
- Poddawaj zużyty produkt recyklingowi w wyznaczonych punktach.

Konserwacja i przechowywanie

- Czyść produkt wilgotną szmatką i łagodnym detergentem.
 - Przechowuj produkt pod przykryciem, gdy nie jest używany.
-

Czech (CZ)

Bezpečnostní pokyny pro používání

- Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený.
- Neprovádějte úpravy výrobku.
- Výrobek smí být používán pouze k určenému účelu.
- Nestoupejte na výrobek.
- Nepoužívejte na výrobek ostré předměty.
- Pouze pro domácí použití.
- Recyklujte vyřazené výrobky na určeném místě.

Údržba a skladování

- Čistěte výrobek vlhkým hadříkem a jemným čisticím prostředkem.
 - Skladujte výrobek pod krytem, pokud není používán.
-

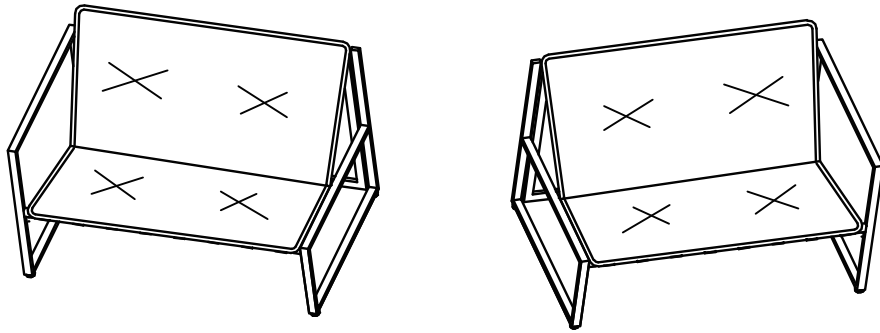
Slovak (SK)

Bezpečnostné pokyny na používanie

- Nepoužívajte produkt, ak je poškodený.
- Nemeňte produkt.
- Produkt sa smie používať iba na určený účel.
- Nestúpajte na produkt.
- Nepoužívajte na produkt ostré predmety.
- Iba na domáce použitie.
- Recyklujte vyradené produkty na určenom mieste.

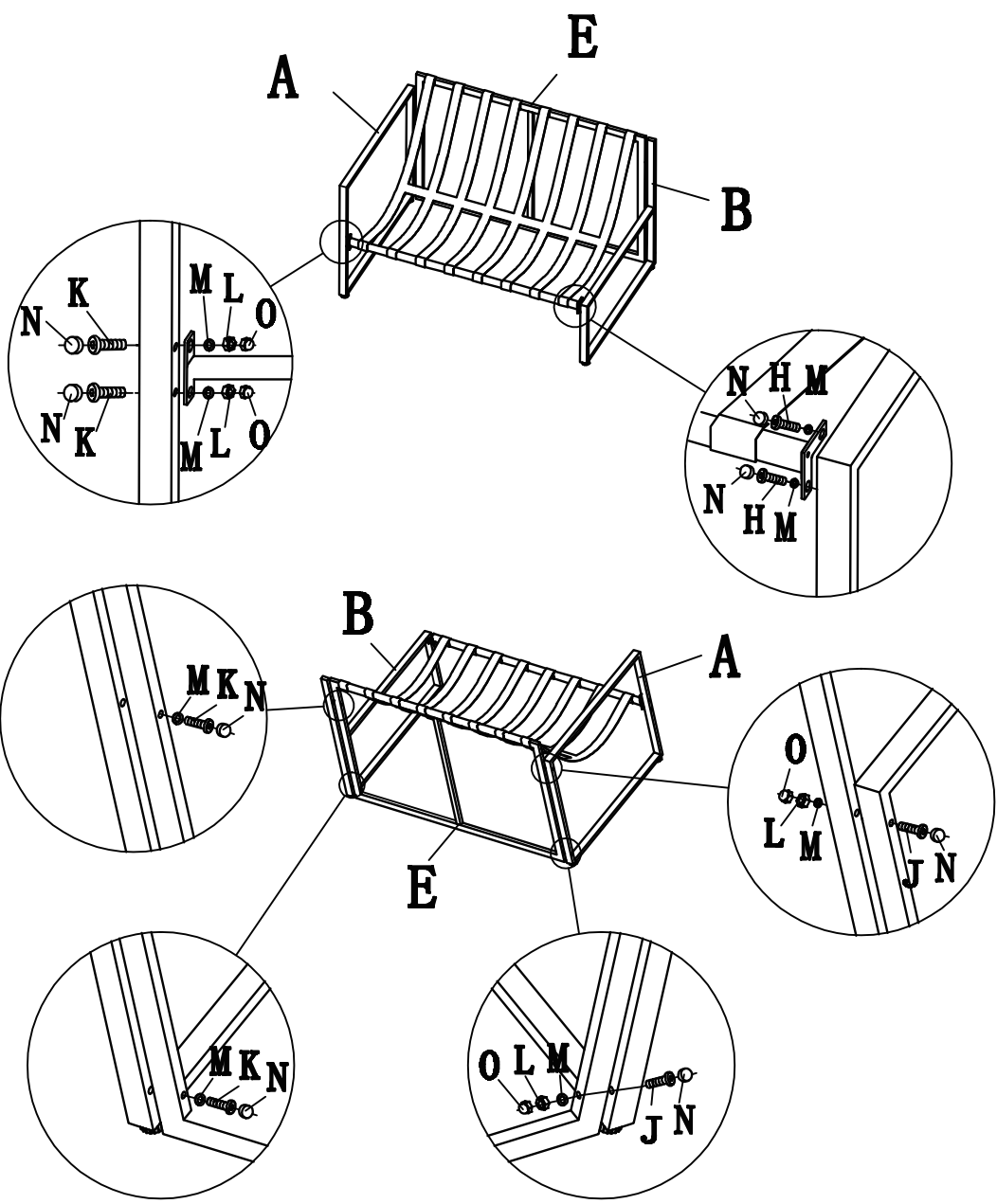
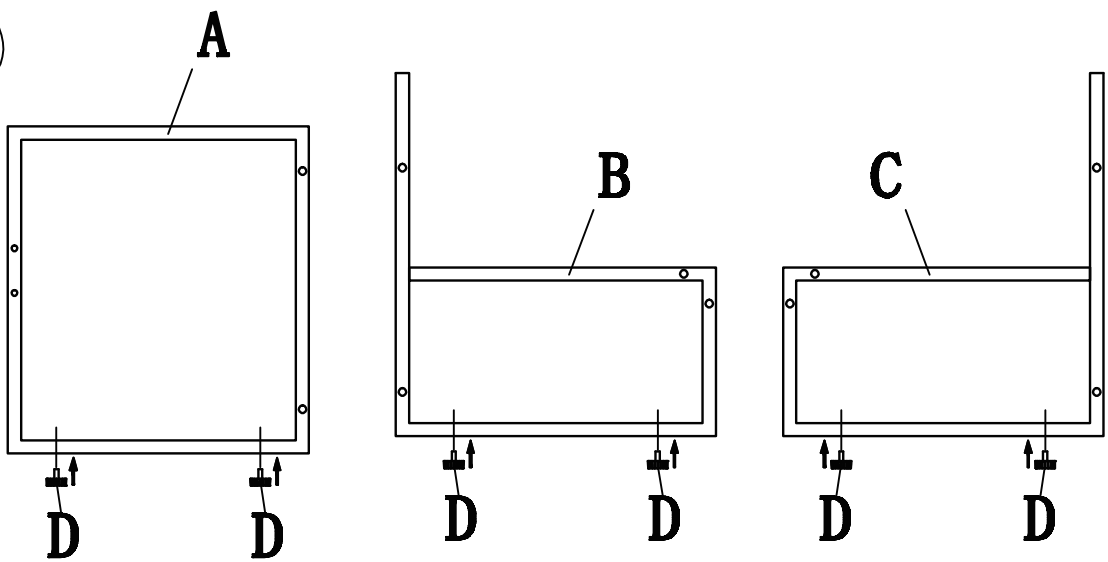
Údržba a skladovanie

- Čistite produkt vlhkou handričkou a jemným čistiacim prostriedkom.
- Skladujte produkt pod krytom, keď sa nepoužíva.

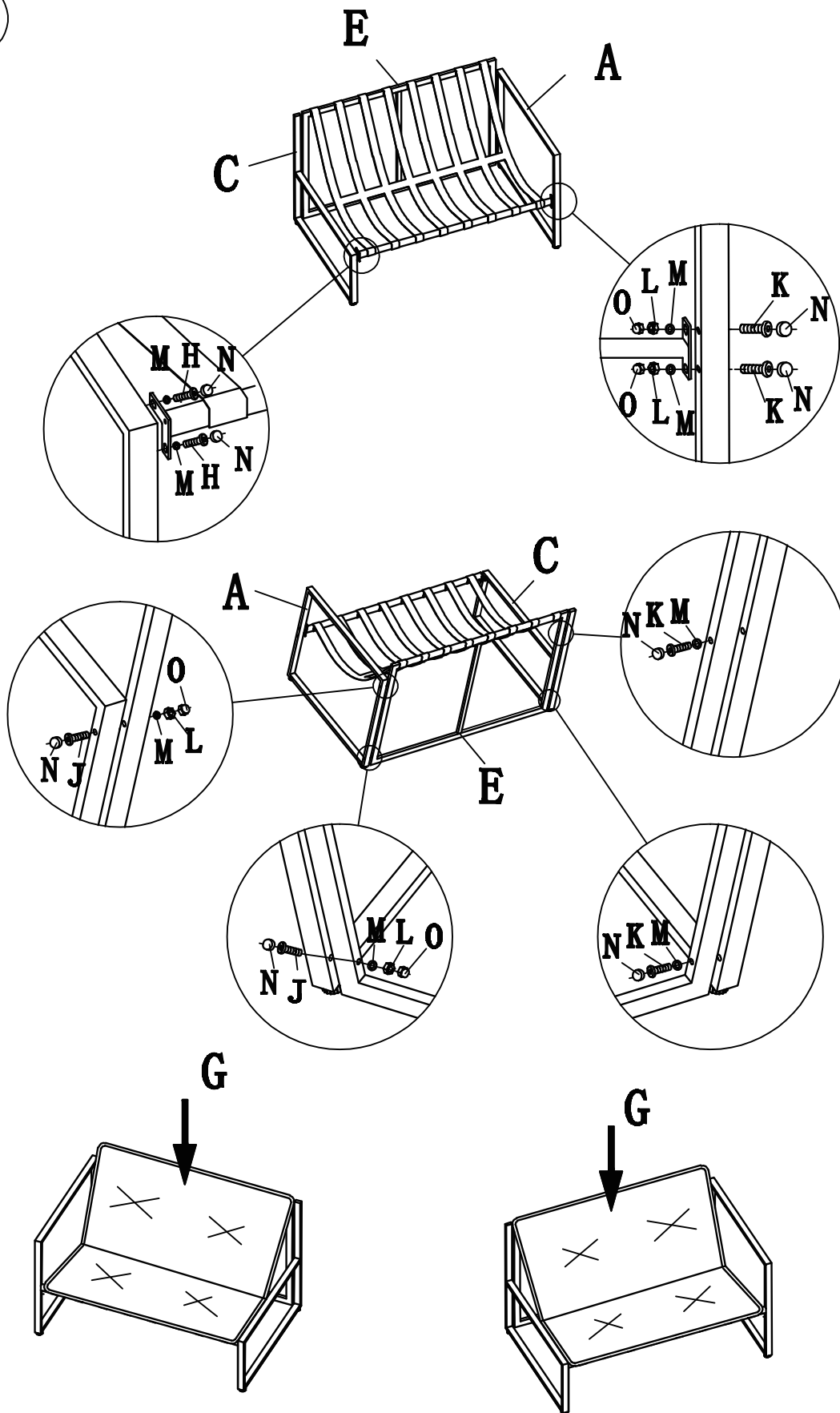


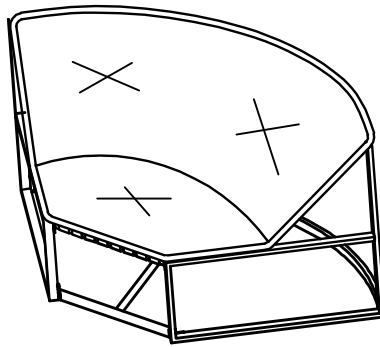
A	B	C	E	F	G
2	1	1	1	1	2
J	K	H	L	M	N
 M6x70	 M6x40	 M6x15			
4	8	4	8	16	16
D	O	P	Q		
8	8	1	1		

1



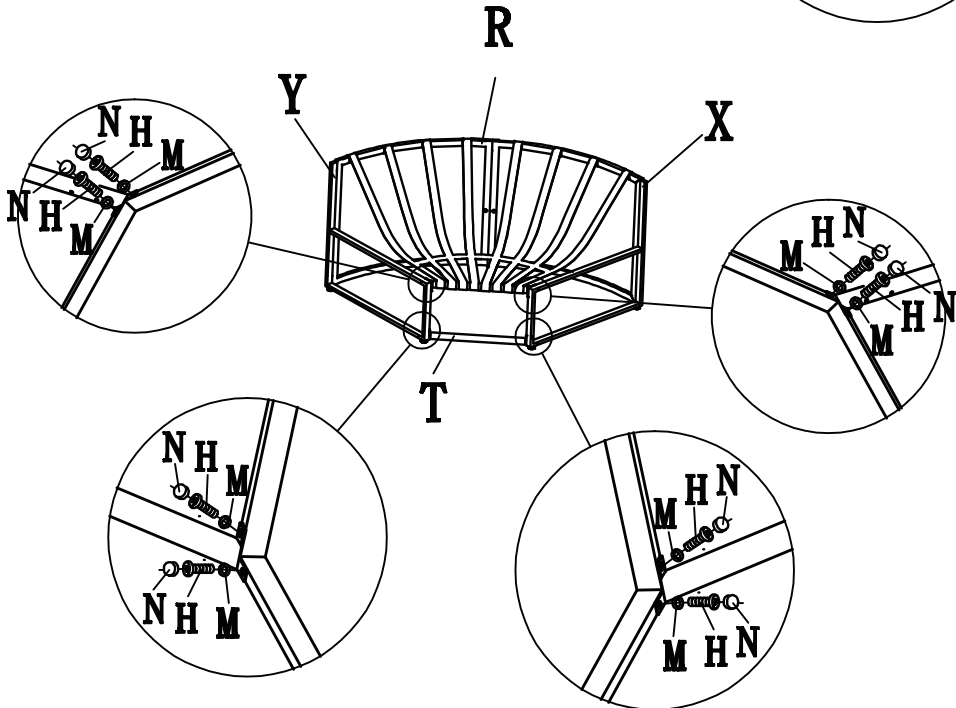
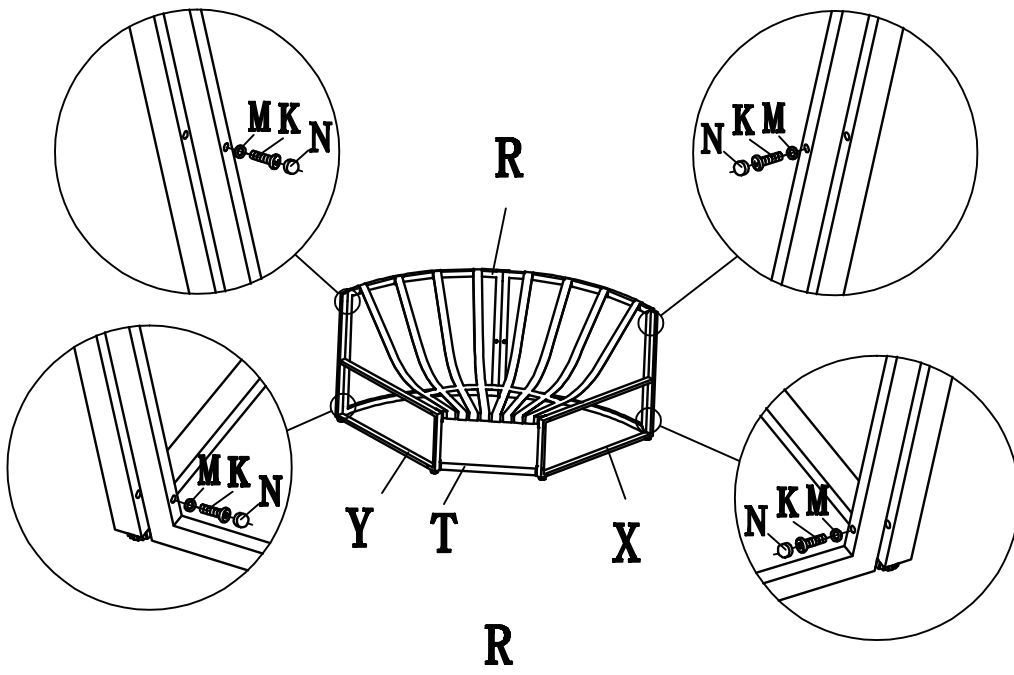
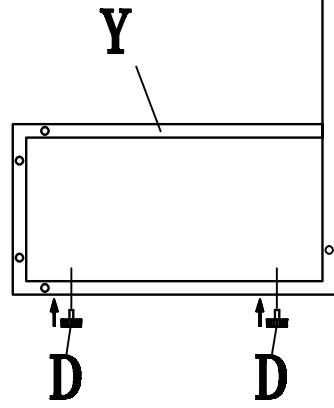
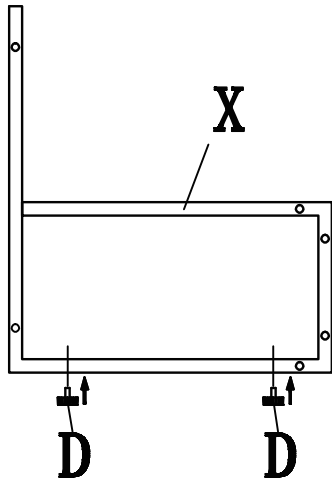
2



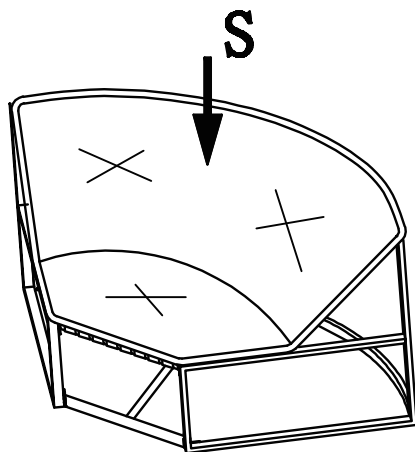
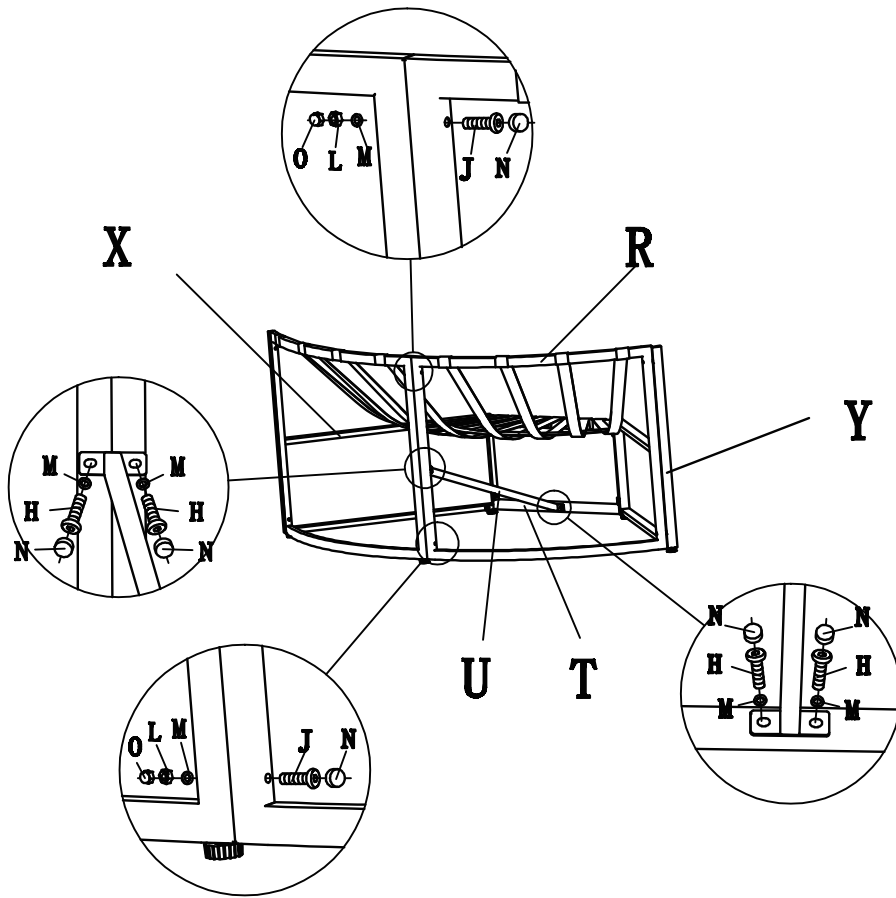
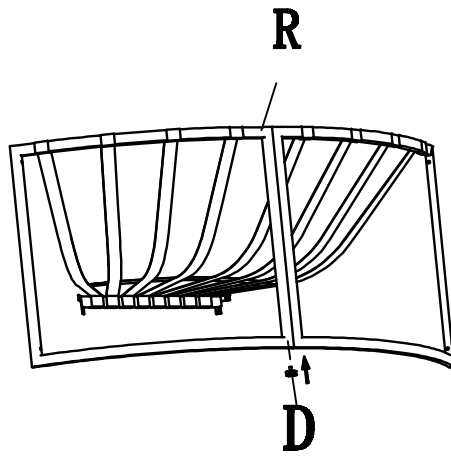


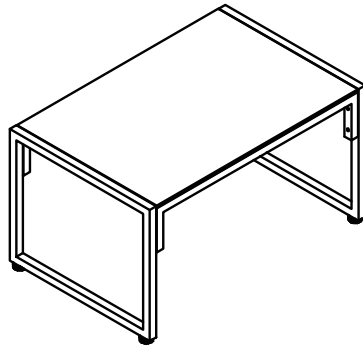
R	S	T	U	X	Y
1	1	1	1	1	1
H	K	J	L	M	N
 M6x15	 M6x40	 M6x70			
12	4	2	2	18	18
O	D	P	Q		
2	5	1	1		

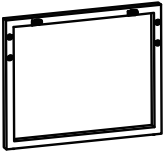
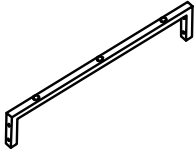
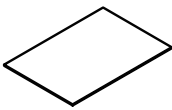





1



2





A	B	C	D	E	F
			 M6x30		
<p style="text-align: center;">2</p>	<p style="text-align: center;">2</p>	<p style="text-align: center;">1</p>	<p style="text-align: center;">8</p>	<p style="text-align: center;">8</p>	<p style="text-align: center;">8</p>
G	H				
					
<p style="text-align: center;">4</p>	<p style="text-align: center;">1</p>				

1

